09/911,272

12-09-01

**DT-3989** 

(Control No. 313,464)

# IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

PATENTEE:

Torsten Gogolla, et al.

PATENT NO.:

6,950,639

**ISSUED:** 

September 27, 2005

**EXAMINER:** 

Benny Quoc Tien

Group: 2642

Attn: Petitions

Commissioner of Patents

P.O. Box 1450

Alexandria, VA 22313-1450

12/13/2005 DTESSEM1 00000116 010035

01 FC:1462

270.00 DA

130.00 OP

PETITION UNDER 37 C.F.R. § 1.183

Sir:

It is respectfully requested that the requirements of 37 C.F.R. § 3.81 be waived, and a Certificate of Correction naming both assignees of the above-referenced patent be issued.

The above-referenced patent has been assigned to two assignees, HILTI AKTIENGESELLSCHAFT of Schaan, Liechtenstein and JENOPTIK LASER, OPTIK, SYSTEME GMBH, of Jena, Germany, copy of the assignment is enclosed. The assignment was recorded on July 23, 2001, Reel/Frame: 012044/0254.

However, the Notice of Recordation (copy enclosed) indicated the name of only the first assignee. At the time the Notice was received, the error

12/13/2005 DTESSEM1 00000039 6950639

01 FC:1464 T 130.00 OP

*l*oid date: <u>12/13/200</u>5 DTE 13/2005 DTESSEMI/ 00000

01 FC:1464

F:\Betty Wright\Hilti\313,464 petition (DT-3989) 120605.DOC

in naming of the assignees was not noticed and came to the attention of the assignees only after the patent issued.

Therefore, upon payment of the issue fee, when filling the form PTOL-85, the second assignee, the <u>JENOPTIK LASER</u>, <u>OPTIK, SYSTEME</u> <u>GMBH</u> has been omitted.

It is respectfully requested that this Petition be granted.

A check in the amount of \$130 to cover the fee required under 37 C.F.R. § 1.17(i) is enclosed. The Commissioner is authorized to charge any additional fee which may be required, and/or credit any overpayment to Deposit Account No. 01-0035. A Request for Certificate of Correction is also enclosed.

Respectfully submitted,

Alexander Zinchuk

Reg. No. 30,541

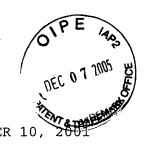
Dated: December 7, 2005 Abelman, Frayne & Schwab 666 Third Avenue, 10th Floor New York, NY 10017-5621 212-885-9383

This correspondence is being deposited with the United States Postal Service on December 7, 2005 in an envelope as "Express Mail Post Office to Addressee" Mailing Label Number ER 842 053 730 US addressed to the Honorable Commissioner for Patents, Alexandria, VA 22313-1450.

Alexander Zinchuk

Alexander Zinchuk

exander Findrak





#### UNITED STATES DEPARTMENT OF COMMERCE Patent and Trademark Office

ASSISTANT SECRETARY AND COMMISSIONER OF PATENTS AND TRADEMARKS Washington, D.C. 20231

SIDLEY AUSTIN BROWN & WOOD LLP DAVID TOREN ONE WORLD TRADE CENTER 54TH FLOOR NEW YORK, N.Y. 10048-0557



UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE NOTICE OF RECORDATION OF ASSIGNMENT DOCUMENT

THE ENCLOSED DOCUMENT HAS BEEN RECORDED BY THE ASSIGNMENT DIVISION OF THE U.S. PATENT AND TRADEMARK OFFICE. A COMPLETE MICROFILM COPY IS AVAILABLE AT THE ASSIGNMENT SEARCH ROOM ON THE REEL AND FRAME NUMBER REFERENCED BELOW.

PLEASE REVIEW ALL INFORMATION CONTAINED ON THIS NOTICE. INFORMATION CONTAINED ON THIS RECORDATION NOTICE REFLECTS THE DATA PRESENT IN THE PATENT AND TRADEMARK ASSIGNMENT SYSTEM. IF YOU SHOULD FIND ANY ERRORS OR HAVE QUESTIONS CONCERNING THIS NOTICE, YOU MAY CONTACT THE EMPLOYEE WHOSE NAME APPEARS ON THIS NOTICE AT 703-308-9723. PLEASE SEND REQUEST FOR CORRECTION TO: U.S. PATENT AND TRADEMARK OFFICE, ASSIGNMENT DIVISION, BOX ASSIGNMENTS, CG-4, 1213 JEFFERSON DAVIS HWY, SUITE 320, WASHINGTON, D.C. 20231.

RECORDATION DATE: 07/23/2001

REEL/FRAME: 012044/0254

NUMBER OF PAGES: 2

BRIEF: ASSIGNMENT OF ASSIGNOR'S INTEREST (SEE DOCUMENT FOR DETAILS).

ASSIGNOR:

GOGOLLA, TORSTEN

DOC DATE: 06/18/2001

ASSIGNOR:

WINTER, ANDREAS

DOC DATE: 06/13/2001

ASSIGNOR:

SEIFERT, HELMUT

DOC DATE: 07/03/2001

ASSIGNEE:

HILTI AKTIENGESELLSCHAFT

FL-9494 SCHAAN, LIECHTENSTEIN

SERIAL NUMBER: 09911272

FILING DATE: 07/23/2001

PATENT NUMBER:

ISSUE DATE:

THE TRANSPORT OF THE PROPERTY OF THE

GOLL R SAME

MECEIAED

012044/0254 PAGE 2

PEARLENE FOSTER, EXAMINER ASSIGNMENT DIVISION OFFICE OF PUBLIC RECORDS

08-09-2001

<u> </u>			
DT-3989 07/23/0/	U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE Patent and Trademark Office		
To the Honorable Commissioner of Patents and	1805203 original documents or copy thereof.		
1. Name of conveying party(ies)	2. Name and address of receiving party(ies)		
Torsten Gogolla, Andreas Winter, Helmut Seifert	Name: HILTI AKTIENGESELLSCHAFT		
Additional name(s) of conveying party(ies) attached?  Yes  X  Yes	Internal Address:		
3. Nature of conveyance:  X Assignment Security Agreement Merger Change of Name Other	Street Address: FL-9494 Schaan City: Principality of Liechtenspein.  Additional name(s) & address(es) attached? Yes X No		
Execution Date: - June 13, 2001; June 18, 2001 and July 3, 2001			
If this document is being filed togeth. The application is: - June 13, 2001;  A. Patent Application No.(s)  B.	er with a new application, the execution date of June 18, 2001 & July 3, 2001.  Patent No.(s)		
Additional numbers atta	ached? Yes X No		
5. Name and address of party to whom correspondence concerning document should be mailed:	6. Total number of applications and patents involved		
Name: David Toren Internal Address: SIDLEY AUSTIN BROWN & WOOD LLP Street Address: One World Trade Center	7. Total fee (37 CFR 3.41) \$ 40.00 Enclosed  X Authorized to be charged to deposit account #50-0955		
City: <u>NEW YORK</u> State: <u>N.Y.</u> Zip: <u>10048-0557</u>	8. Deposit account number: 50-0955 (Attach duplicate copy of this page if paying by deposit account)		
8/08/2001 DBYRNE 00000149 500955 09911272 Do not use	this space		
1 FC:581 40.00 CH			
9. Statement and signature. To the best of my knowledge and belief, the foregoing a true copy of the original document.  Alexander Zinchuk  Name of Person Signing  Signature.  Statement and signature.  To the best of my knowledge and belief, the foregoing a true copy of the original document.  Signature.  Signature.  To the best of my knowledge and belief, the foregoing a true copy of the original document.	g information is true and correct and any attached copy is  Let Bin Clark  July 23, 2001  Date  Total number of pages including cover sheet, attachments, and document: 2		
Do not detach	this portion		
Mail documents to be recorded with :	_		
Commissioner of Patents and Trademarks			

Commissioner of Patents and Trademarks
Box Assignments
Washington, D.C. 20231

Public burden reporting for this sample cover sheet is estimated to average about 30 minutes per document to be recorded, including time for reviewing the document and gathering the data needed, and completing and reviewing the sample cover sheet. Send comments regarding this burden estimate to the U.S. Patent and Trademark Office, Office of Information Systems, PK2-1000C, Washington, D.C. 20231, and to the Office of Management and Budget, Paperwork Reduction Project (0651-0011), Washington, D.C. 20503.

#### DT-3989

#### ASSIGNMENT OF U.S. PATENT APPLICATION

WHEREAS, Torsten Gogolla, of Frastanz/Austria; Andreas Winter, of Feldkirch/Austria; and Helmut Seifert, of Serba/Germany have invented certain new and useful improvements in

# LOCAL OSCILLATOR FOR GENERATING AN HF SIGNAL FOR DIRECT MIXING BY USING AVALANCE PHOTODIODES

for which they are about to make application for Letters Patent of the United States of America:

### AND WHEREAS, HILTI AKTIENGESELLSCHAFT

of Feldkircherstr. 100, FL-9494 Schaan, Principality of Liechtenstein and

### JENOPTIK Aktiengesellschaft

Göschwitzer Strasse 25, D-07745 Jena, Germany

are desirous of acquiring an interest therein and in the Letters Patent to be obtained therefor from the United States:

**NOW THEREFORE**, be it known by all whom it may concern, that for and in consideration of the sum of One Dollar (\$1.00) and other valuable consideration to us in hand paid, the receipt of which is hereby acknowledged, we have assigned, sold and set over and by these presents do assign, sell and set over unto the said

# Hilti Aktiengesellschaft and JENOPTIK Aktiengesellschaft

for the territory of the United States of America and not elsewhere, the full and exclusive right, title and interest in and to the said invention, as fully set forth and described in the specification filed herewith, preparatory to obtaining Letters Patent therefor; said invention, application and Letters Patent to be held and enjoyed by the said

# Hilti Aktiengesellschaft and JENOPTIK Aktiengesellschaft

for its own use and behoof and for the use and behoof of its successors and assigns to the full end of the term for which said Letters Patent are granted, as fully and entirely as the same would have been held by us had this assignment and sale not been made.

IN WITNESS WHEREOI	F, I have hereunto	set my hand	this 19 day of June
		<b>1</b> 8. Juni	2001/ orcha Gall
			Torsten Gogolla
		1 3. Juni	2001 de CF
			Andreas Winter
Andry Ory 13.	Juni 2001	0 3. Juli	200Helunt Senfant
In the manager of SWitness			Helmut Seifert
In the presence of Witness:	0 3. Juli 2001		·
Mercia Rigin	1 8. Juni 2001		
Date: 03.07.2001			

## SIDLEY AUSTIN BROWN & WOOD LLP

One World Trade Center, New York, NY 10048-0557

DT-3989

(Control No. 313,464)

# IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

TENTEE:

Torsten Gogolla, et al.

PATENT NO.:

6,950,639

12.18-15

**ISSUED:** 

September 27, 2005

**EXAMINER:** 

Benny Quoc Tien

Group: 2642

Mail Stop: Petitions Commissioner of Patents

P.O. Box 1450

Alexandria, VA 22313-1450

# REQUEST FOR CERTIFICATE OF CORRECTION

Sir:

An early issuance of a Certificate of Correction as proposed on the enclosed copies is requested.

A check in the amount of \$100 to cover the fee under 37 CFR 1.20 is enclosed. The Commissioner is authorized to charge any additional fee and/or credit any overpayment to Deposit Account No. 01-0035.

Favorable consideration of this request and the issuance of a Certificate of Correction are respectfully requested.

12/13/2005 DTESSEM1 00000039 6950639

02 FC:1811

100.00 DP

Respectfully submitted,

Alexander Binchuk

Alexander Zinchuk

Reg. No. 30,541

Dated: December 7, 2005 Abelman, Frayne & Schwab 666 Third Avenue, 10th Floor New York, NY 10017-5621 212-885-9383

This correspondence is being deposited with the United States Postal Service on December 7, 2005 in an envelope as "Express Mail Post Office to Addressee" Mailing Label Number ER 842 053 730 US addressed to the Honorable Commissioner for Patents, Alexandria, VA 22313-1450. Alexander Sincl

## UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

## **CERTIFICATE OF CORRECTION**

PATENT NO.

: 6,950,639

**DATED** 

: September 27, 2005

INVENTOR(S)

: Torsten Gogolla, et al.

It is certified that error appears in the above-identified patent and that said Letters Patent is hereby corrected as shown below:

{73} Assignees: Hilti Aktiengesellschaft, Schaan (LI)

Jenoptik Laser, Optik, Systeme GmbH, Jena (DE)

MAILING ADDRESS OF SENDER:

PATENT NO. 6,950,639

Abelman, Frayne & Schwab 666 Third Avenue, 10th Floor New York, NY 10017-5621

No. of add'l copies @ 30 per page No. of add'l copies

### UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

### **CERTIFICATE OF CORRECTION**

PATENT NO.

: 6,950,639

**DATED** 

: September 27, 2005

INVENTOR(S)

: Torsten Gogolla, et al.

It is certified that error appears in the above-identified patent and that said Letters Patent is hereby corrected as shown below:

{73} Assignees: Hilti Aktiengesellschaft, Schaan (LI)

Jenoptik Laser, Optik, Systeme GmbH, Jena (DE)

MAILING ADDRESS OF SENDER:

PATENT NO. 6,950,639

Abelman, Frayne & Schwab 666 Third Avenue, 10th Floor New York, NY 10017-5621

No. of add'l copies @ 30 per page No. of add'l copies